



Bruksela, 23 października 2026 r.
(OR. en)

14271/26

LIMITE

COPEN 387
EUROJUST 55
JAI 1283

AKTY USTAWODAWCZE I INNE INSTRUMENTY

Dotyczy: DECYZJA RADY upoważniająca do podjęcia negocjacji między Unią Europejską a Boliwią, Chile, Ekwadorem, Kanadą, Kostaryką, Panamą, Peru i Zjednoczonymi Emiratami Arabskimi w sprawie umów o współpracy między Agencją Unii Europejskiej ds. Współpracy Wymiarów Sprawiedliwości w Sprawach Karnych (Eurojust) a organami tych państw trzecich właściwymi w sprawach współpracy wymiarów sprawiedliwości w sprawach karnych

DECYZJA RADY (UE) 2026/...

z dnia ...

**upoważniająca do podjęcia negocjacji
między Unią Europejską a Boliwią, Chile, Ekwadorem, Kanadą, Kostaryką,
Panamą, Peru i Zjednoczonymi Emiratami Arabskimi
w sprawie umów o współpracy między Agencją Unii Europejskiej
ds. Współpracy Wymiarów Sprawiedliwości w Sprawach Karnych (Eurojust) a organami
tych państw trzecich właściwymi w sprawach współpracy
wymiarów sprawiedliwości w sprawach karnych**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 16 ust. 2 oraz
art. 85, w związku z jego art. 218 ust. 3 i 4,

uwzględniając zalecenie Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1727¹ zostało przyjęte w dniu 14 listopada 2018 r. i ma zastosowanie od dnia 12 grudnia 2019 r.
- (2) Zgodnie z art. 52 rozporządzenia (UE) 2018/1727 Agencja Unii Europejskiej ds. Współpracy Wymiarów Sprawiedliwości w Sprawach Karnych (Eurojust) może nawiązywać i prowadzić współpracę z organami państw trzecich i organizacjami międzynarodowymi. W tym celu Eurojust, w porozumieniu z Komisją, opracowuje co cztery lata strategię współpracy, określającą państwa trzecie i organizacje międzynarodowe, z którymi ze względów operacyjnych należy współpracować. W związku z tym Eurojust, w porozumieniu z Komisją, w marcu 2024 r., przyjął strategię Eurojustu w zakresie współpracy z partnerami międzynarodowymi na lata 2024–2027 (zwana dalej „strategią Eurojustu na lata 2024–2027”).
- (3) W rozporządzeniu (UE) 2018/1727, w szczególności w jego art. 56, określono ogólne zasady dotyczące przekazywania danych osobowych przez Eurojust państwom trzecim i organizacjom międzynarodowym. Eurojust może przekazywać dane osobowe do państwa trzeciego na podstawie umowy międzynarodowej zawartej między Unią a tym państwem trzecim zgodnie z art. 218 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE), przewidującej odpowiednie zabezpieczenia w odniesieniu do ochrony prywatności oraz podstawowych praw i wolności osób fizycznych.

¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1727 z dnia 14 listopada 2018 r. w sprawie Agencji Unii Europejskiej ds. Współpracy Wymiarów Sprawiedliwości w Sprawach Karnych (Eurojust) oraz zastąpienia i uchylecia decyzji Rady 2002/187/WSiSW (Dz.U. L 295 z 21.11.2018, s. 138, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1727/oj>).

- (4) Należy podjąć negocjacje w celu zawarcia umów między Unią Europejską a Boliwią, Chile, Ekwadorem, Kanadą, Kostaryką, Panamą, Peru i Zjednoczonymi Emiratami Arabskimi o współpracy między Agencją Unii Europejskiej ds. Współpracy Wymiarów Sprawiedliwości w Sprawach Karnych (Eurojust) a właściwymi organami tych państw trzecich ds. współpracy wymiarów sprawiedliwości w sprawach karnych (zwanym dalej „umowami”). Państwa te wybrano na podstawie oceny potrzeb operacyjnych określonych w strategii Eurojustu na lata 2024–2027, konieczności zapewnienia spójności w stosunkach agencji i organów Unii w obszarze wymiaru sprawiedliwości i spraw wewnętrznych z tymi państwami, oraz strategicznych interesów Unii związanych z bezpieczeństwem, zwłaszcza w obszarze przestępczości zorganizowanej i nielegalnego obrotu środkami odurzającymi.
- (5) Umowy powinny stanowić podstawę prawną systematycznej wymiany danych osobowych z zainteresowanymi państwami trzecimi oraz oddelegowywania do Eurjustu prokuratorów łącznikowych z tych państw trzecich, ponieważ takie środki nie są dostępne w ramach własnych uzgodnień roboczych Eurojustu.
- (6) Komisja powinna, w razie potrzeby, zasięgać opinii Europejskiego Inspektora Ochrony Danych (EIOD), w tym podczas negocjacji w sprawie umów, a w każdym razie powinna skonsultować się z EIOD przed zawarciem umów.

- (7) Umowy nie powinny naruszać podstawowych praw i wolności oraz powinny przestrzegać zasad uznanych w Karcie praw podstawowych Unii Europejskiej, w szczególności prawa do poszanowania życia prywatnego i rodzinnego, uznanego w jej art. 7, prawa do ochrony danych osobowych, uznanego w jej art. 8, oraz prawa do skutecznego środka prawnego i dostępu do bezstronnego sądu, uznanego w jej art. 47. Ponadto zakazana jest wszelka wymiana informacji, która prowadzi do niehumanitarnego lub poniżającego traktowania albo karania lub która jest związana z nałożeniem kary śmierci. Umowy powinny być stosowane zgodnie z tymi prawami i zasadami.
- (8) Umowy nie powinny mieć wpływu na przekazywanie danych osobowych lub inne formy współpracy między organami odpowiedzialnymi za ochronę bezpieczeństwa narodowego oraz powinny pozostawać bez uszczerbku dla tego przekazywania i tej współpracy.
- (9) Irlandia jest związana rozporządzeniem (UE) 2018/1727 i w związku z tym uczestniczy w przyjęciu niniejszej decyzji.
- (10) Zgodnie z art. 1 i 2 Protokołu nr 22 w sprawie stanowiska Danii, załączonego do Traktatu o Unii Europejskiej i do TFUE, Dania nie uczestniczy w przyjęciu niniejszej decyzji i nie jest nią związana ani jej nie stosuje.
- (11) W sprawie niniejszej decyzji i dodatku do niej skonsultowano się z EIOD, który wydał opinię w dniu 20 października 2026 r.,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym upoważnia się do podjęcia negocjacji w sprawie umów między Unią Europejską a Boliwią, Chile, Ekwadorem, Kanadą, Kostaryką, Panamą, Peru i Zjednoczonymi Emiratami Arabskimi o współpracy między Agencją Unii Europejskiej ds. Współpracy Wymiarów Sprawiedliwości w Sprawach Karnych (Eurojust) a organami tych państw trzecich właściwymi w sprawach współpracy wymiarów sprawiedliwości w sprawach karnych.

Artykuł 2

Komisja zostaje niniejszym wyznaczona na negocjatora Unii.

Artykuł 3

Wytyczne negocjacyjne określone w dodatku do niniejszej decyzji niniejszym kieruje się do Komisji.

Artykuł 4

Negocjacje prowadzone są w konsultacji z Grupą Roboczą ds. Współpracy Wymiarów Sprawiedliwości w Sprawach Karnych (COPEN), która zostaje niniejszym wyznaczona jako specjalny komitet przewidziany w art. 218 ust. 4 TFUE.

Artykuł 5

Niniejsza decyzja skierowana jest do Komisji.

Sporządzono w ...

W imieniu Rady
Przewodniczący / Przewodnicząca
